



廣州音專校園裏 出土晉代磚室墓

△一座晉代磚室墓，最近發現於廣州音專校園內。該墓位於音專校園內，靠近音專圖書館。墓室由磚砌成，呈長方形，長約二米，寬約一米。墓室內發現有陶器、銅器等文物。據悉，該墓的主人是一位晉代官員。該墓的發現，為研究晉代墓葬提供了重要的實物資料。

山東省舉辦有獎儲蓄 百二萬新戶爭先存儲

△山東省人民銀行為擴大儲蓄，特舉辦有獎儲蓄。自開辦以來，深受廣大市民歡迎。據統計，目前已有超過一百二十萬戶市民參加了該項儲蓄活動。該項儲蓄活動不僅為市民提供了儲蓄的渠道，還為市民提供了中獎的機會。目前，該項儲蓄活動仍在積極進行中。

三十年來廿八名 陰陽人變為女性 變回男性只一人

△台大醫院泌尿科教授李敏堯，最近接受了一項手術，將他的陰莖變為女性陰莖。這是台大醫院泌尿科自開辦以來，首位接受此項手術的男性。李教授在接受手術前，曾向社會各界介紹了「陰陽人」的概念。他表示，陰陽人是指那些具有男性生殖器官，但具有女性心理特徵的人。他認為，每個人都應該有選擇自己性別的自由。

台灣礦藏真不少 地熱資源列前茅

△台灣地處環太平洋火山地帶，地熱資源豐富。據地質學家調查，台灣的地熱資源主要分布在中央山脈、海岸山脈及蘭陽平原等地。目前，台灣已發現了多處地熱田，並開始進行開發。地熱資源的開發，將為台灣提供清潔、可再生的能源。

中國消息

△中國各地近日發生多起自然災害，包括地震、洪水和乾旱等。政府已採取措施，為受災地區提供救濟和援助。此外，中國政府還加強了對邊境地區的安全防範工作，以確保國家的穩定和發展。

至寶車身修理廠

ICBC Claims Handled Promptly. New Courtesy Cars Available.

VIDEO FAIR

39E PENDER ST. VANCOUVER, B.C. CANADA V6A 1S9
TEL: 687-2293

代理：JVC, AIWA, JENSEN 等名廠產品

電視之王，音響之冠

本公司是多間名廠所指定的唯一修理服務店，高級技師代客錄影，轉帶（由8MM菲林轉為錄影帶）及解答一切有關錄影的疑問，服務一流，價錢平靚。

汽車燕梳賠償服務

正當卑詩省汽車保險局人員進行罷工期間，而閣下之汽車遇到意外損壞時，以下是你應該採取的步驟。

(一) 所有汽車意外損壞，凡超過二百元者，請電至寶車身修理廠。

2250 Heather (7th. & Heather) Vancouver, B.C. V5Z 3H6 Telephone: (604) 872-1637

(二) 嚴重損壞時，請將你的汽車拖至上述地址。本廠主理人馮新軒君將會為你填報有關表格。凡超過二百元修理費者，請於事發後四十八小時內向警局報案。

納偉旅行社

無遠弗屆，無微不至

Room 110-539 Main St., Vancouver, B.C. Canada
電話：(604) 689-0501

中國旅遊觀光團 \$2,799

- 暢遊廣州、北京、上海、無錫、杭州、南京、桂林、南寧、昆明、成都、重慶、長沙、鄭州、洛陽、西安、哈爾濱、長春、瀋陽、撫順、青島、濟南等地。
- 全行程連香港23天，專人領隊，一流酒店，包三餐。
- 機票有效期為一年，可提前出發，可延期回程。
- 可代申請旅遊完畢後之延期探親。
- 出發日期：6月26日，7月24日，8月28日，9月18日，10月9日，11月6日。

廣州旅遊探親團 \$1,699

- 暢遊廣州、佛山、從化、星湖或七星岩等地。
- 全行程連香港12天，專人領隊，一流酒店，包三餐。
- 機票有效期為一年，可提前出發，可延期回程。
- 可代申請旅遊完畢後之延期探親。
- 出發日期：5月29日，7月17日。

歐洲旅遊團 \$1,649

- 暢遊倫敦、巴黎、琉森、法蘭克福、荷京及比京。
- 全行程12天，華人領隊，一流酒店，包早午晚餐。
- 亦有18天及24天之行程，前往更多之城市。
- 可提前出發，可延期回程，需30天訂位。
- 出發日期：每年由四月起，每月均有團體出發。

迪斯尼樂園三藩市巴士旅遊團 \$268

- 華人領隊，全行程10天，乘坐有冷氣調節及洗手間之豪華豪華車。
- 住宿一流酒店，包各名勝地與遊樂場之入場券及醫療保險。
- 暢遊迪斯尼樂園、諾氏農場、環球影城、加州首府、羅省、聖地牙哥動物園與海洋公園、三藩市唐人街及名勝地。
- 上列\$268為五人同房小童之價錢，其他價錢列如下：
- 四人房\$305 三人房\$315 雙人房\$345 (12歲以下小童減收\$20)
- 出發日期：81年6月27日起至8月25日逢星期六/日及12月19日/20日

美加西岸豪華巴士旅遊團

- 蘇市三日遊 華人領隊
- 出發日期：81年5月16日，9月5日，10月10日
- 阿根拿根園三日遊 華人領隊
- 出發日期：81年8月1日
- 城多利兩日遊 華人領隊
- 出發日期：81年7月11日，8月8日，9月29日
- 加拿大洛磯山脈七日遊 華人領隊
- 出發日期：逢星期日 (81年由5月30日起至9月13日止)

迪斯尼樂園旅遊團 \$264

- 全行程五日五晚，專機前往，專人領隊，一流酒店。
- 包迪斯尼樂園一天之入場券及十一款遊玩券。
- 上列\$264為四人同房小童之費用，其他費用如下：
- 四人房\$299 三人房\$309 雙人房\$329 (12歲以下小童減收\$50)
- 出發日期：逢星期三出發 (由五月七日起至十二月廿四日止)

賭城旅遊團 李耀\$189 拉斯維加斯 \$199

- 全行程三晚四晚，專機前往，專人領隊，一流酒店。
- 奉送各款賭券價值超過\$100。
- 出發日期：逢星期四(三晚)及星期日(四晚)出發。

美加各埠來回機票特平

宛尼路 \$154 多倫多 \$246 渥太華 \$254 滿地可 \$270
三藩市 \$150 羅省 \$186 賭城 \$186 紐約 \$317

中國旅遊探親團

\$2,799

- 暢遊廣州、北京、上海、無錫、杭州、南京、桂林、南寧、昆明、成都、重慶、長沙、鄭州、洛陽、西安、哈爾濱、長春、瀋陽、撫順、青島、濟南等地。
- 全行程連香港23天，專人領隊，一流酒店，包三餐。
- 機票有效期為一年，可提前出發，可延期回程。
- 可代申請旅遊完畢後之延期探親。
- 出發日期：6月26日，7月24日，8月28日，9月18日，10月9日，11月6日。

廣東旅遊探親團

\$1,699

- 暢遊廣州、佛山、從化、星湖或七星岩等地。
- 全行程連香港12天，專人領隊，一流酒店，包三餐。
- 機票有效期為一年，可提前出發，可延期回程。
- 可代申請旅遊完畢後之延期探親。
- 出發日期：5月29日，7月17日。

溫哥華-國華公司 (604) 681-2720 ~ DOMINION PROMOTION CO 534 Main Street, Vancouver, B.C.
溫哥華-納偉旅行社 (604) 689-0501 ~ LOVE & WHITE TRAVEL, Rm 110-539 Main Street, Vancouver, B.C.
溫哥華-環球旅行社 (604) 684-2341 ~ WANKOW TOUR & TRAVEL, 258 East Pender Street, Vancouver, B.C.
亞畢打-善豪旅行社 (403) 426-2443 ~ SINO TRAVEL, 10183-97th Avenue, Edmonton, Alberta
沙省-納偉旅行社 (306) 359-3355 ~ LOVE & WHITE TRAVEL, 1237 Albert Street, Regina, Sask.

梁 祺 KEE LEUNG

承接土木工務

商業樓面、新建重修、內外設計、樓宇土庫大小、間格、天花、外牆、油漆、水電工程、專修屋頂瓦仔、及熱氣、通風、沙平頂、面、一律接辦。

地址：亞力山打街五〇四號。

電話：二五四一-二〇三

上午八時至十二時 晚上六時至十二時

華安國貨有限公司

VAN-CHINA TRADE CENTRE LTD.

Importers of Chinese Products

550 MAIN ST. | VANCOUVER | B.C.

CANADA V6A 2T9 PHONE: 681-8531

中國旅遊觀光團

日期	遊覽城市	全 程
七月七日	游覽省內各地名勝。	34天
(學生夏令營) 北京、西安、上海、杭州。		
九月十六日	廣州、瀋陽、大連、鞍山、哈爾濱、長春、吉林、北京、天津、南京、無錫、蘇州、上海、杭州、桂林、廣州。	34天
十一月三日	廣州、桂林、北京、太原、西安、瀋陽、南京、上海、杭州、廣州。	25天

每團均有專人負責，隨團沿途照料，直到旅遊完成為止。歡迎來電查詢

韓國觀光旅行社

特別專機 由溫哥華開出直航 香港-台灣 日本-韓國-馬尼拉 票價特平

874-5025 korea tours travel

#3-114 W. Broadway, Vancouver, B.C.

T. P. Y. Travel Service

71 PENDER STREET EAST VANCOUVER, B.C. V6A 1S9 PHONE: 683-5656

Agents for Orient & Pacific Lines

辦理全般旅行業務，代理東南亞，遠東，南美及全球各地飛機票。請駕臨惠顧詢問

太平洋旅行社

地址：溫哥華打東街七十一號